

RESTITUTIONS DES RÉSIDENCES D'ARTISTES EN REFUGES



DOSSIER DE PRESSE

l'envers des pentes - édition 2023/24

RECHERCHE, EXPÉRIMENTATION, CRÉATION EN TERRITOIRE DE MONTAGNE

Durant l'été 2023, l'association *l'envers des pentes* a de nouveau permis à huit artistes de s'installer quelques temps en refuges : une incitation à s'immerger dans la réalité concrète et physique de ces lieux spécifiques afin d'ancrer leur pratique dans le territoire du Parc National des Ecrins et d'en proposer une lecture singulière.

Les artistes résidents ont donc profité de cette base comme d'un observatoire afin de développer un projet de recherche et de création, mais également d'être présent, de regarder et amener à regarder différemment, de partager leurs recherches, leurs questionnements et leurs tentatives avec l'équipe du refuge et les habitants d'une nuit.

l'envers des pentes propose plusieurs restitutions de ces résidences, sous forme de Multiples d'artistes, de performances et d'une exposition collective.

Avec les œuvres de : Nawelle Aïnèche, Niloufar Basiri, Emmanuelle Becquemin, André Fortino, Pablo Grand Mourcel, Floraine Sintès, Corenthin Thilloy, et Marine Zonca.

Commissariat d'exposition et scénographie : Marion Wintrebert et Carol Landriot

Performance de Nawelle Aïnèche : *Être à vide*, 6'

« Il y a le plein et l'illusion du vide. Entre les deux, un chemin, des rencontres, des questions et des certitudes fragiles, quelques instants de silences, et des métamorphoses infimes, à peine perceptibles, qui s'ancrent peu à peu dans le paysage corporel. « Être à vide » est une performance qui explore la fragilité de notre membrane psychologique, de nos refuges personnels, à travers la matérialité de l'oeuf. »

Lecture de Niloufar Basiri : *Shirin o Farhad ou Zal o Simorgh*, 10'

« Ce moment de lecture est un voyage poétique et culturel durant lequel je partagerai les scènes de contes persans qui se passent dans la montagne. Une lecture des poèmes en persan entrelacés des traductions en français pour une immersion totale dans ces récits. Un moment d'échanges, de découverte et de connexion entre deux mondes, au cœur des montagnes, où chaque vers révèle une richesse narrative et culturelle. »

Lecture performée d'Emmanuelle Becquemin : *Mes chair.es*, 15'

« Et je sus, un matin, alors que je venais de gravir un col pour découvrir un panorama dont on me vantait la splendeur minérale, je sus que le glacier face auquel je me trouvais venait de trouver refuge en moi. Je restais un certain temps à tenter de comprendre ce que ces mots signifiaient et ce que mon corps hôte allait devenir, accueillant dans ma chair, ce glacier mourant, engrisé de tous nos tournolements industriels dont je pouvais lire les cicatrices comme les plaies à vif. »
(extrait de la lettre «Mes chair.es»)

Performance de Marine Zonca : *Les eaux douloureuses*, 15'

« Des formes comme le chemin qu'on fait dans un sens puis dans l'autre, l'enveloppement puis le développement d'un bagage, sont explorées au prisme d'une analogie : l'enfantement. Des techniques imaginées en refuge à partir du feutre et de l'argile permettant de filtrer l'eau et de la retenir sont remises en place dans une sculpture articulée et mobile, réceptacle et occasion d'un récit. »

PROGRAMME

● **LA HALLE - PONT-EN-ROYANS**

du 16 janvier au 30 mars 2024

- Exposition Showcase « Récolter, faire écho » de Corenthin Thilloz
- Sortie de la résidence Alpages, en partenariat avec La Halle et la Villa Glovettes
- Vernissage en présence de l'artiste le samedi 13/01 à 18h



La Halle
Place de la Halle, 38680 Pont-en-Royans
<https://www.lahalle-pontenroyans.org/>

● **FONDATION BULLUKIAN - LYON**

du 18 janvier au 13 avril 2024

- Exposition de la collection des 40 Multiples (5 années de résidences)
- Vernissage en présence des artistes le jeudi 18/01 à 18h30

FONDATION
BULLUKIAN

Fondation Bullukian
26 place Bellecour, 69002 Lyon
<http://www.bullukian.com/>

● **LA CURE - ST GERVAIS LES BAINS**

les 2 et 3 février 2024

- Exposition collective + Multiples visibles de 14h à 18h
- Vernissage en présence des artistes + Performances de Nawelle Ainèche, Niloufar Basiri et Emmanuelle Becquemin le vendredi 2/02 à 18h



La Cure
15 Avenue du Mont Paccard - 74170 Saint-Gervais-les-Bains
<https://www.saintgervais.com/>

● **CENTRE D'ART BASTILLE - GRENOBLE**

les 17 et 18 février 2024

- Exposition collective + Multiples visibles de 11h30 à 17h
- Vernissage en présence des artistes + Performances de Nawelle Ainèche, Niloufar Basiri, Emmanuelle Becquemin et Marine Zonca le samedi 17/02 à 11h30



Centre d'Art Bastille
Fort de la Bastille - 38000 Grenoble
<https://cab-grenoble.net/>

● **GALERIE SHOWCASE - GRENOBLE**

du 23 février au 15 mars 2024

- Exposition des Multiples 2023 visible 24h/24
- Finissage le jeudi 14/03 à 18h



Galerie Showcase
Angle Place aux Herbes / Place Claveyson - 38000 Grenoble
<http://www.galerideshowcase.com/>

Résidences d'artistes en refuges
l'envers des pentes - édition 2023/24

LES ARTISTES

Nawelle Ainèche

résidente du 21 au 28 août 2023 au **Refuge de Temple-Ecrins**
www.nawelleaineche.com

Niloufar Basiri

résidente du 22 au 29 août 2023 au **Refuge de La Lavey**
<https://www.legrandlarge.org/les-artistes/niloufar-basiri>

Emmanuelle Becquemin

résidente du 20 au 27 juin 2023 au **Refuge de Vallonpierre**
<https://www.facebook.com/emmanuelle.becquemin/>

André Fortino

résident du 26 juin au 3 juillet 2023 au **Refuge de Font Turbat**
www.andrefortino.com

Pablo Grand Mourcel

résident du 19 au 26 juin 2023 au **Refuge de Chabournéou**
www.pablograndmourcel.com

Floraine Sintès

résidente du 24 au 31 août 2023 au **Refuge du Soreiller**
<https://florainesintes.com>

Corenthin Thilloy

résident du 27 juin au 4 juillet 2023 au **Refuge du Pré la Chaumette**
www.corenthinthilloy.com

Marine Zonca

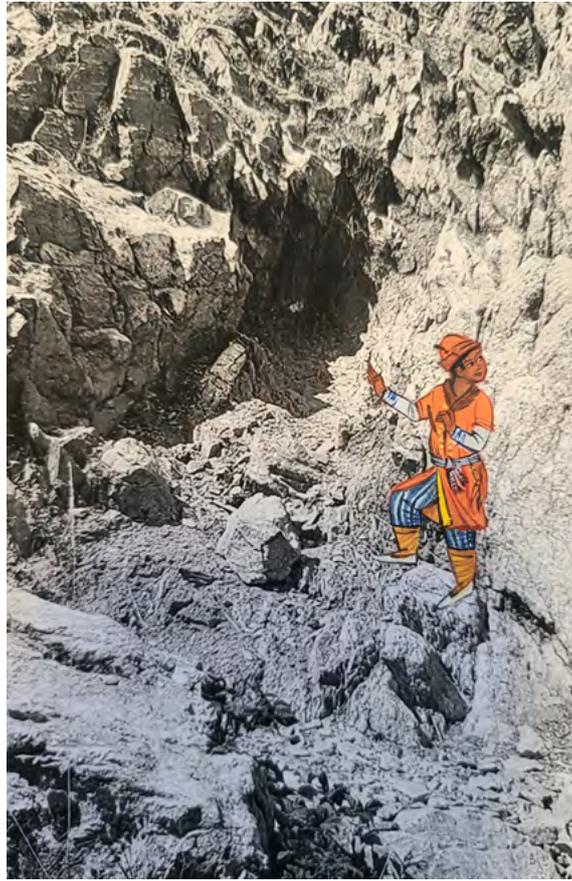
résidente du 18 au 25 juin 2023 au **Refuge de l'Alpe de Villar d'Arène**
www.marinezonca.com



Marine Zonca en résidence au refuge de l'Alpe de Villar d'Arène © Marine Zonca



Nawelle Ainèche en résidence au refuge de Temple-Ecrins © Nawelle Ainèche



Niloufar Basiri en résidence au refuge de La Lavey © Niloufar Basiri



Emmanuelle Becquemin en résidence au refuge de Vallonpierre © Emmanuelle Becquemin

A PROPOS DE L'ASSOCIATION L'ENVERS DES PENTES

L'association *l'envers des pentes* a été créée en 2018 sur l'impulsion de Marion Wintrebert dans le but de concevoir et produire des projets artistiques et culturels inscrits dans les territoires de montagne. Ainsi, elle met en place un programme de résidences d'artistes en refuges, mettant à disposition des artistes invités des moyens humains, techniques et financiers, afin de pouvoir mener à bien leur projet de recherche et de création. *l'envers des pentes* tend également à valoriser et diffuser les résultats de ces résidences auprès des habitants du territoire par le biais d'éditions, d'expositions, de rencontres, ou encore d'ateliers.

CONTACTS COMMUNICATION/PRESSE

lenversdespentes@gmail.com
Marion WINTREBERT
+33 6 86 27 12 90

l'envers des pentes
5 rue Galilée
38000 Grenoble

RETROUVEZ NOTRE ACTUALITÉ SUR

Facebook: <https://www.facebook.com/Lenvers-des-pentes-216692385777868/>
Instagram: <https://www.instagram.com/lenversdespentes/>
Web: <http://lenversdespentes.com/>

PARTENAIRES ÉDITION 2023:

